

1. Record Nr.	UNINA9910955338503321
Titolo	Contrastive studies in construction grammar // edited by Hans c. Boas
Pubbl/distr/stampa	Amsterdam ; ; Philadelphia, : John Benjamins Pub. Co., 2010
ISBN	9786612897306 9781282897304 1282897306 9789027287601 9027287600
Edizione	[1st ed.]
Descrizione fisica	vi, 244 p
Collana	Constructional approaches to language ; ; 10
Altri autori (Persone)	BoasHans Christian <1971->
Disciplina	415/.018
Soggetti	Construction grammar Phrase structure grammar
Lingua di pubblicazione	Inglese
Formato	Materiale a stampa
Livello bibliografico	Monografia
Note generali	Bibliographic Level Mode of Issuance: Monograph
Nota di bibliografia	Includes bibliographical references and index.
Nota di contenuto	Comparing constructions across languages / Hans C. Boas -- Comparing comparatives: A corpus-based study of comparative constructions in English and Swedish / Martin Hilpert -- Contrasting constructions in English and Spanish: The influence of semantic, pragmatic, and discourse factors / Francisco Gonzalez-Garcia -- Conditional constructions in English and Russian / Olga Gurevich -- Results, cases, and constructions: Argument structure constructions in English and Finnish / Jaakko Leino -- A contrastive study of the caused-motion and ditransitive constructions in English and Thai: semantic and pragmatic constraints / Napasri Timyam and Benjamin K. Bergen -- On expressing measurement and comparison in English and Japanese / Yoko Hasegawa, Russell Lee-Goldman, Kyoko Hirose Ohara, Seiko Fujii and Charles J. Fillmore -- Revising Talmy's typological classification of complex event constructions / William Croft, Johanna Barðdal, Willem Hollmann, Violeta Sotirova, and Chiaki Taoka.
Sommario/riassunto	The papers in this volume provide a contrastive application of Construction Grammar. By referencing a well-described constructional phenomenon in English, each paper provides a solid foundation for describing and analyzing its constructional counterpart in another

language. This approach shows that the semantic description (including discourse-pragmatic and functional factors) of an English construction can be regarded as a first step towards a "tertium comparationis" that can be employed for comparing and contrasting the formal properties of constructional counterparts in other languages. Thus, the meaning pole of constructions should be regarded as the primary basis for comparisons of constructions across languages - the form pole is only secondary. This volume shows that constructions are viable descriptive and analytical tools for cross-linguistic comparisons that make it possible to capture both language-specific (idiosyncratic) properties as well as cross-linguistic generalizations.
